



FÉDÉRATION SUISSE INLINE HOCKEY
FEDERAZIONE SVIZZERA INLINE HOCKEY
SCHWEIZERISCHER INLINE HOCKEY VERBANDSWISS
INLINE HOCKEY FEDERATION

BULLETIN OFFICIEL - OFFIZIELLES BULLETIN - BOLLETTINO UFFICIALE

No – 23/2026

1. Résultats - Resultate - Risultati

LNB / NLB

B81	Dzos Volants - Gekkos Gerlafingen		07:05	2-2	1-2	4-1
B82	Bienne - Buix II		07:04	1-0	4-2	2-2
B83	Oensingen Roadrunners - Rossemaison II	ap. prol.	08:09	1-3	2-3	5-2
B84	Ajoie - Capolago Flyers		03:04	1-0	1-3	1-1
B85	Laupersdorf - Novaggio Twins		08:02	4-2	2-0	2-0
B86	Buix II - Dzos Volants		08:06	1-2	2-4	5-0
B87	Gekkos Gerlafingen - Rossemaison II		14:02	2-2	7-0	5-0
B88	Bienne - Capolago Flyers		09:03	3-0	4-1	2-2
B89	Oensingen Roadrunners - Novaggio Twins	ap. prol.	05:04	0-2	1-0	3-2
B90	Ajoie - Laupersdorf	ap. prol.	06:05	1-0	2-2	2-3

1^{ère} LIGUE / 1. LIGA

CA19	Gekkos Gerlafingen II - Lécheltes Coyotes II		07:03	1-2	3-1	3-0
CA36	Bienne II - Aire-la-Ville I		03:06	1-2	0-2	2-2
CA63	Rolling Aventicum II - Givisiez II		05:08	1-2	2-4	2-2
CA64	Lécheltes Coyotes II - Bassecourt Eagles I		05:08	2-2	1-2	2-4
CB06	Eagles Vedeggio - Rangers Lugano		06:02	1-0	3-2	2-0
CB07	Alligators Ruswil - Fight Pigs Gersau		07:10	1-3	4-6	2-1
CB51	Rangers Lugano - Hurricanes Lenzburg		11:07	5-4	4-2	2-1
CB56	Eagles Vedeggio - Wollerau		03:06	2-0	1-2	0-4
CB58	Paradiso Tigers I - Hurricanes Lenzburg		04:06	0-2	1-1	3-3
CB59	Wolfurt Walkers - Langnau Stars I		04:03	1-1	1-1	2-1

PLAY-OFFS 2^{ème} LIGUE / 2. LIGA – TOUR 1 / RUNDE 1 / TORNEO 1

POD09	Roller LS - La Neuveville II		05:09	1-4	2-3	2-2
POD010	Courroux Wolfies II - Bienne III		07:11	1-2	3-5	3-4
POD011	Capolago Flyers II - Paradiso Tigers II		09:06	1-1	5-4	3-1
POD012	Dzos Volants IIa - Novaggio Twins IIb		11:03	2-1	4-0	5-2
POD014	Ajoie IIb - La Tour II		11:09	3-3	3-4	5-2
POD015	Aire-la-Ville II - Langnau Stars II	ap. prol.	08:07	0-3	4-3	3-1
POD016	Givisiez IIIb - Red Rocks Rothenfluh		08:12	3-3	2-6	3-3
POD019	Paradiso Tigers II - Capolago Flyers II		10:07	4-1	3-4	3-2
POD022	La Tour II - Ajoie IIb	ap. prol.	07:06	1-2	2-2	3-2

JUNIORS (U19) / JUNIOREN (U19) / JUNIORI (U19)

JNA58	La Neuveville - Bienne		05:14	2-3	2-5	1-6
JNA59	Ajoie - Bassecourt Eagles		04:03	1-1	1-0	2-2
JNA60	Rolling Aventicum - La Broye		18:05	4-2	6-1	8-2
JNB33	Wollerau - Sayaluca Cadempino Lugano		00:05	forfait - Retrait		
JNB40	Gekkos Gerlafingen - TI Skate Academy		05:00	forfait - Exclusion		
JNB41	Wiggertal - Sayaluca Cadempino Lugano		02:31	0-8	1-11	1-12
JNB42	Rossemaison - Wollerau		05:00	Forfait		

NOVICE (U16) / NOVIZEN (U16) / NOVIZI (U16)

NVAB32	Dzos Volants - Buix		09:10	1-4	6-3	2-3
NVCA37	Rolling Aventicum - Lécheltes Coyotes		05:08	3-1	2-2	0-5
NVCA38	La Broye - La Tour		10:08	4-0	2-1	4-7
NVCB25	Buix - Rossemaison		02:05	0-2	1-2	1-1
NVCB27	Bienne - Bassecourt Eagles		03:16	2-2	0-9	1-5
NVCC17	Wolfurt Walkers - Wollerau		08:10	3-0	1-4	4-6
NVCD15	Sayaluca Cadempino Lugano - Sorengo		19:08	6-0	9-6	4-2

NVCD16	Rangers Lugano - Novaggio Twins	02:24	1-11 1-7 0-6
MINI (U13)			
MNA19	Ajoie - MJ La Vallée	13:04	3-1 4-1 6-2
MNA27	Bienne - Buix	22:00	10-0 7-0 5-0
MNA40	MJ La Vallée - Rossemaison	04:08	1-2 3-1 0-5
MNA41	La Neuveville - Ajoie	03:16	0-3 0-6 3-7
MNB47	La Tour - La Broye	10:07	3-1 1-2 6-4
MNB65	La Tour - Dzos Volants	13:04	2-2 4-1 7-1
MNB70	Léchelles Coyotes - Rolling Aventicum	13:03	6-1 5-1 2-1
MNC07	Wolfurt Walkers - Wollerau	11:12	5-2 2-4 4-5 0-1
MNC29	Z-Fighters Oberrüti-Sins - Wiggertal	17:01	3-1 6-0 8-0
MNC50	Fight Pigs Gersau - Wiggertal	04:09	1-3 1-5 2-1
MNC51	JB Laupersdorf-Oensingen - Gekkos Gerlafingen	06:04	0-1 3-1 3-2
MND37	Sorengo - Rangers Lugano	18:03	5-0 8-2 5-1
MND38	Novaggio Twins - Capolago Flyers	01:12	1-3 0-5 0-4
MND39	Sayaluca Cadempino Lugano - Eagles Vedeggio	02:09	0-1 1-5 1-3

SWISS CUP SNR

SNU07	Givisiez - Laupersdorf	08:05	1-2 6-1 1-2
SNV05	Langnau Stars - Wiggertal	08:04	5-0 2-1 1-3
SNV07	Wiggertal - Oensingen Roadrunners	05:08	0-4 3-2 2-2

SWISS CUP VET

VETS13	Capolago Flyers - Malcantone	06:05	2-2 3-2 1-1
VETS35	Novaggio Twins - Paradiso Tigers	02:09	0-1 2-2 0-6
VETS36	Eagles Vedeggio - Rangers Lugano	15:08	2-1 7-3 6-4

ap. prol. = après prolongation – nach Verlängerung – dopo supplementari – after overtime
ap. pen. = après penaltys – nach Penaltyschiessen – dopo rigore – after penalty
en rouge = résultat modifié

SITUATION DES LES SERIES DE PLAY-OFFS (Best of three)

PLAY-OFFS 2L (Tour 1 / Runde 1 / Torneo 1)

La Neuveville II - Roller LS	2-0	12:06 / 09:05
Bienne III - Courroux Wolfies II	2-0	13:04 / 11:07
Paradiso Tigers II - Capolago Flyers II	2-1	08:03 / 06:09 / 10:07
Novaggio Twins IIb - Dzos Volants IIa	0-2	04:10 / 03:11
La Roche la - Montagny Hurricanes	0-2	06:08 / 05:08
La Tour II - Ajoie IIb	2-1	07:04 / 09:11 / 07:06
Langnau Stars II - Aire-la-Ville II	0-2	06:07 / 08:07
Red Rocks Rothenfluh - Givisiez IIIb	2-0	09:01 / 12:08

PLAY-OFFS 2L (Tour 2 / Runde 2 / Torneo 2)

La Neuveville II - Bienne III	0-0	
Paradiso Tigers II - Dzos Volants IIa	0-0	
La Tour II - Montagny Hurricanes	0-0	
Red Rocks Rothenfluh - Aire-la-Ville II	0-1	00:05 – Elimination / forfait

2. Classements – Tabellen – Classifiche

Play-offs – Tournoi final Suisse / Play-out -Tour final relegation

LNA / NLA	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Rossemaison	17	14	0	0	1	0	2	168	79	89	43
2. Buix	17	10	0	2	1	1	3	127	89	38	36
3. La Tour	17	10	1	1	2	0	3	118	88	30	36
4. Sayaluca Cadempino Lugano	17	10	0	1	0	0	6	111	97	14	32
5. Malcantone	17	7	2	0	3	0	5	117	104	13	28
6. Givisiez	17	6	1	1	0	2	7	99	90	9	24
7. Wiggertal	17	4	1	1	0	1	10	87	111	-24	17
8. Rolling Aventicum	17	5	0	0	0	1	11	104	139	-35	16
9. Léchelles Coyotes	17	4	0	0	0	0	13	92	161	-69	12
10. Courroux Wolfies	17	3	0	1	0	0	13	73	138	-65	11

LNB / NLB

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Bienne	18	11	1	1	0	0	5	135	103	32	37
2. Gekkos Gerlafingen	18	11	0	0	1	1	5	136	91	45	35
3. Laupersdorf	18	10	0	0	1	1	6	149	115	34	32
4. Capolago Flyers	18	8	1	0	0	1	8	116	120	-4	27
5. Dzos Volants	18	8	0	1	0	0	9	134	130	4	26
6. Oensingen Roadrunners	18	7	1	0	0	1	9	112	127	-15	24
7. Rossemaison II	18	7	1	0	0	1	9	89	125	-36	24
8. Novaggio Twins	18	7	0	0	0	1	10	98	110	-12	22
9. Ajoie	18	6	2	0	0	0	10	101	136	-35	22
10. Buix II	18	7	0	0	0	0	11	109	122	-13	21

1L Gr. A

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. La Neuveville I	14	13	0	0	0	0	1	134	47	87	39
2. Aire-la-Ville I	15	11	0	0	0	1	3	113	66	47	34
3. Givisiez II	14	9	0	0	0	0	5	113	75	38	27
4. Bassecourt Eagles I	14	7	1	0	0	0	6	92	90	2	23
5. La Molière I	14	6	1	0	0	0	7	100	113	-13	20
6. Rolling Aventicum II	14	6	0	0	0	0	8	86	94	-8	18
7. Gekkos Gerlafingen II	14	4	0	0	0	1	9	75	113	-38	13
8. Bienne II	14	4	0	0	0	0	10	82	109	-27	12
9. Léchelles Coyotes II	15	2	0	0	0	0	13	60	148	-88	6

1L Gr. B

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wolfurt Walkers	16	11	1	0	0	0	4	134	84	50	35
2. Langnau Stars I	15	9	0	0	0	0	6	61	49	12	27
3. Fight Pigs Gersau	13	7	0	0	0	0	6	70	56	14	21
4. Hurricanes Lenzburg	14	6	1	0	0	0	7	80	79	1	20
5. Alligators Ruswil	15	5	0	2	0	1	7	95	97	-2	20
6. Eagles Vedeggio	13	6	0	0	0	1	6	67	74	-7	19
7. Rangers Lugano	14	6	0	0	1	0	7	65	78	-13	19
8. Paradiso Tigers I	14	6	0	0	1	0	7	56	80	-24	19
9. Wollerau	14	4	0	0	0	0	10	63	94	-31	12

2L Gr. A

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. La Neuveville II	18	14	1	0	0	1	2	177	84	93	45
2. Bienne III	18	13	0	0	0	1	4	244	135	109	40
3. Ajoie IIb	18	12	2	0	0	0	4	199	99	100	40
4. Courroux Wolfies II	18	10	0	0	0	1	7	165	134	31	31
5. Buix IIIa	18	10	0	0	0	1	7	138	107	31	31
6. Bassecourt Eagles IIb	18	10	0	0	0	0	8	140	98	42	30
7. Rossemaison III	18	8	1	0	0	0	9	135	126	9	26
8. Buix IIIb	18	3	1	0	0	1	13	85	188	-103	12
9. Ajoie IIa	18	1	2	0	0	1	14	91	238	-147	8
10. Bassecourt Eagles IIa	18	2	0	0	0	1	15	72	237	-165	7

2L Gr. B

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. La Roche Ia	14	12	2	0	0	0	0	160	72	88	40
2. La Tour II	14	12	1	0	0	1	0	153	62	91	39
3. Aire-la-Ville II	14	11	0	0	0	0	3	150	108	42	33
4. Montagny Hurricanes	14	10	0	0	0	0	4	147	87	60	30
5. Dzos Volants IIa	14	10	0	0	0	0	4	141	92	49	30
6. Givisiez IIIb	14	9	0	0	0	1	4	192	109	83	28
7. Roller LS	14	9	0	0	0	0	5	122	72	50	27
8. Givisiez IIIa	14	6	1	0	0	0	7	122	111	11	20
9. Estavayer	14	5	0	0	0	1	8	89	116	-27	16
10. Léchelles Coyotes III	14	5	0	0	0	0	9	63	104	-41	15

11.	Dzos Volants IIb	14	4	0	0	0	1	9	71	143	-72	13
12.	La Molière II	14	4	0	0	0	0	10	78	131	-53	12
13.	Rolling Aventicum III	14	2	0	0	0	0	12	69	145	-76	6
14.	La Broye	14	2	0	0	0	0	12	79	187	-108	6
15.	La Roche Ib	14	0	0	0	0	0	14	53	150	-97	0

2L Gr. C

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Red Rocks Rothenfluh	12	9	0	1	0	0	2	119	65	54	29
2.	Langnau Stars II	12	8	0	0	0	0	4	95	76	19	24
3.	Wiggertal II	12	6	0	0	1	0	5	86	63	23	19
4.	Oensingen Roadrunners II	12	0	0	0	0	0	12	52	148	-96	0

2L Gr. D

1.	Novaggio Twins IIb	15	12	1	0	0	0	2	127	58	69	38
2.	Paradiso Tigers II	15	12	0	0	0	0	3	128	52	76	36
3.	Capolago Flyers II	15	7	1	0	1	1	5	121	116	5	25
4.	Novaggio Twins IIa	15	6	0	0	0	1	8	82	93	-11	19
5.	COB Unicorns	15	4	0	1	0	0	10	96	130	-34	14
6.	Sorengo	15	1	0	0	0	0	14	56	161	-105	3

JNR Gr. A

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Rolling Aventicum	17	14	0	0	0	0	3	244	130	114	42
2.	Dzos Volants	17	14	0	0	0	0	3	208	95	113	42
3.	Ajoie	16	10	0	0	0	0	6	125	86	39	30
4.	Bienne	17	8	0	0	0	0	9	154	145	9	24
5.	La Broye	17	8	0	0	0	0	9	155	158	-3	24
6.	Bassecourt Eagles	17	5	0	0	0	0	12	73	150	-77	15
7.	La Neuveville	17	0	0	0	0	0	17	100	295	-195	0

JNR Gr. B

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Rossemaison	14	13	0	0	1	0	0	223	35	188	40
2.	Sayaluga Cadempino Lugano	14	11	1	0	0	0	2	216	45	171	35
3.	Gekkos Gerlafingen	15	9	0	1	0	1	4	168	71	97	30
4.	Wiggertal	15	4	0	0	0	0	11	65	212	-147	12
5.	Wollerau	Retrait le 12.09.26	15	5	0	0	0	10	81	115	-34	12
6.	TI Skate Academy	Exclue le 29.08.26	15	0	0	0	0	15	12	292	-280	0

NVCE Gr. A

1.	La Broye	17	14	0	0	0	0	3	233	117	116	42
2.	Dzos Volants	17	12	0	0	0	0	5	224	118	106	36
3.	Léchelles Coyotes	17	9	1	0	0	1	6	137	130	7	30
4.	Givisiez	17	9	1	0	0	0	7	175	166	9	29
5.	Rolling Aventicum	16	3	1	0	0	0	12	116	178	-62	11
6.	La Tour	16	2	0	0	0	0	14	115	251	-136	6
7.	Aire-la-Ville	Exclue le 04.07.26	18	0	0	0	0	18	67	213	-146	0

NVCE Gr. B

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Rossemaison	16	13	0	0	0	0	3	202	83	119	39
2.	Ajoie	15	11	1	0	0	0	3	172	107	65	35
3.	Bassecourt Eagles	15	10	1	0	0	0	4	172	102	70	32
4.	Buix	16	9	0	0	0	4	3	143	113	30	31
5.	La Neuveville	15	4	0	0	0	0	11	86	166	-80	12
6.	Bienne	15	4	0	0	0	0	11	120	218	-98	12

NVCE Gr. C

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wolfurt Walkers	15	12	0	0	0	0	3	195	105	90	36
2. Gekkos Gerlafingen	14	7	1	0	0	0	6	143	140	3	23
3. Wollerau	14	7	0	0	0	0	7	127	130	-3	21
4. JB Oensingen-Oberbipp	14	5	1	0	0	0	8	145	149	-4	17
5. JB Lenzburg-Wiggertal	13	2	0	0	0	1	10	89	150	-61	7

NVCE Gr. D

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Sayaluca Cadempino Lugano	13	12	0	0	0	1	0	179	69	110	37
2. Novaggio Twins	12	6	1	0	0	0	5	127	83	44	20
3. Sorengo	11	5	0	0	0	1	5	143	90	53	16
4. Rangers Lugano	12	0	0	0	0	0	12	26	258	-232	0

MINI Gr. A

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Bienne	15	11	0	0	0	1	3	195	112	83	34
2. Ajoie	13	10	1	0	1	0	1	186	76	110	33
3. Rossemaison	15	7	0	1	0	0	7	140	135	5	23
4. Buix	14	6	1	0	0	0	7	117	181	-64	20
5. La Neuveville	14	5	1	0	0	1	7	114	117	-3	18
6. MJ La Vallée	15	0	0	0	0	1	14	65	196	-131	1

MINI Gr. B

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Léchelles Coyotes	16	15	0	0	0	0	1	254	43	211	45
2. Givisiez b	16	15	0	0	0	0	1	241	62	179	45
3. La Tour	15	10	0	0	0	0	5	152	116	36	30
4. La Broye	16	7	1	0	0	0	8	181	163	18	23
5. Givisiez a	15	7	0	0	0	1	7	156	133	23	22
6. Aire-la-Ville	16	6	1	0	0	1	8	131	145	-14	21
7. Dzos Volants	15	5	0	0	0	0	10	109	184	-75	15
8. Rolling Aventicum	16	3	0	0	0	0	13	94	157	-63	9
9. Givisiez c	15	0	0	0	0	0	15	33	348	-315	0

MINI Gr. C

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wolfurt Walkers	14	13	0	0	0	1	0	308	25	283	40
2. Wollerau	14	12	1	0	0	0	1	177	51	126	38
3. Z-Fighters Oberrüti-Sins	13	8	0	0	0	0	5	125	92	33	24
4. Wiggertal	14	5	0	0	0	1	8	87	139	-52	16
5. JB Laupersdorf-Oensingen	13	5	0	0	0	0	8	58	141	-83	15
6. Hurricanes Lenzburg	12	4	1	0	0	0	7	56	124	-68	14
7. Gekkos Gerlafingen	14	4	0	0	0	0	10	80	150	-70	12
8. Fight Pigs Gersau	14	1	0	0	0	0	13	40	209	-169	3

MINI Gr. D

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Eagles Vedeggio	11	10	0	0	0	0	1	180	43	137	30
2. Sayaluca Cadempino Lugano	12	9	0	0	0	0	3	144	47	97	27
3. Capolago Flyers	11	8	0	0	0	0	3	149	59	90	24
4. Sorengo	11	6	0	0	0	0	5	86	84	2	18
5. Malcantone	10	3	0	0	0	0	7	60	112	-52	9
6. Novaggio Twins	10	2	0	0	0	0	8	42	91	-49	6
7. Rangers Lugano	11	0	0	0	0	0	11	19	244	-225	0

SWISS CUP SNR Gr. U

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Givisiez	4	4	0	0	0	0	0	63	20	43	12
2. Rossemaison	3	2	0	0	0	0	1	43	17	26	6
3. Laupersdorf	3	2	0	0	0	0	1	35	16	19	6
4. Bienne	4	1	0	0	0	0	3	36	45	-9	3
5. Rolling Aventicum	4	0	0	0	0	0	4	9	88	-79	0

SWISS CUP SNR Gr. V

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Red Rocks Rothenfluh	3	3	0	0	0	0	0	28	19	9	9
2. Langnau Stars	3	2	0	0	0	0	1	20	16	4	6
3. Oensingen Roadrunners	4	2	0	0	0	0	2	44	23	21	6
4. Wiggertal	4	1	0	0	0	0	3	34	32	2	3
5. Wollerau	2	0	0	0	0	0	2	6	42	-36	0

SWISS CUP VET Gr. R

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wiggertal	2	2	0	0	0	0	0	13	8	5	6
2. Bienne	3	2	0	0	0	0	1	31	16	15	6
3. Wine Skaters Twann	3	1	0	0	0	0	2	17	20	-3	3
4. Fight Pigs Gersau	2	0	0	0	0	0	2	13	30	-17	0

SWISS CUP VET Gr. S

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Paradiso Tigers	8	7	0	0	0	0	1	108	35	73	21
2. Capolago Flyers	9	7	0	0	0	0	2	100	46	54	21
3. Novaggio Twins	10	6	1	0	0	0	3	81	62	19	20
4. Eagles Vedeggio	9	3	1	0	0	1	4	59	75	-16	12
5. Malcantone	8	3	0	0	0	1	4	86	61	25	10
6. COB Unicorns	10	3	0	0	0	0	7	40	118	-78	9
7. Rangers Lugano	8	0	0	0	0	0	8	22	99	-77	0

3. Prochains matchs du 18.09 au 25.09.2026**Nächste Spiele vom 18.09 bis zum 25.09.2026****Prossime partite del 18.09 al 25.09.2026**

 Match éventuel – Mögliches Spiel - Possibile gioco

PLAY-OFFS LNB / NLB (1/4)

POB01	19.09.2026 - 18:00	Bienne	- Novaggio Twins	Champs-de-Boujean, 2504 Bienne
POB02	19.09.2026 - 18:00	Gekkos Gerlafingen	- Rossemaison II	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
POB03	19.09.2026 - 18:00	Laupersdorf	- Oensingen Roadrunners	Inline Platz, 4712 Laupersdorf
POB04	19.09.2026 - 18:00	Capolago Flyers	- Dzos Volants	Rte principale, Capolago

PLAY-OUT LNB / NLB

RB01	19.09.2026 - 18:00	Ajoie	- Buix II	En Combas, Fontenais
RB02	20.09.2026 - 14:30	Ajoie	- Buix II	En Combas, Fontenais

1^{ère} LIGUE / 1. LIGA

CA65	20.09.2026 - 13:30	Bassecourt Eagles I	- Rolling Aventicum II	Vieilles-Forges, Bassecourt
CA66	20.09.2026 - 11:00	Givisiez II	- La Neuveville I	Real Sports Arena, Givisiez
CA67	20.09.2026 - 10:00	Gekkos Gerlafingen II	- La Molière I	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
CA68	20.09.2026 - 11:00	Aire-la-Ville I	- Bienne II	Ch. du Vieux Bac, Aire-la-Ville
CB60	18.09.2026 - 20:30	Rangers Lugano	- Fight Pigs Gersau	Via Maraini, Pregassona
CB65	19.09.2026 - 13:30	Eagles Vedeggio	- Hurricanes Lenzburg	Parco Vira, Savosa
CB67	19.09.2026 - 13:30	Paradiso Tigers I	- Fight Pigs Gersau	La Sguancia, Paradiso

PLAY-OFFS 2^{ème} LIGUE / 2. LIGA – TOUR 2 / RUNDE 2 / TORNEO 2

POD201	20.09.2026 - 13:30	La Neuveville II	- Bienne III	Pré de la Tour, La Neuveville
POD202	20.09.2026 - 13:30	Paradiso Tigers II	- Dzos Volants IIa	La Sguancia, Paradiso
POD203	20.09.2026 - 14:00	La Tour II	- Montagny Hurricanes	Bel-Air, La Tour-de-Peilz
POD204	20.09.2026 - 13:30	Red Rocks Rothenfluh	- Aire-la-Ville II	Annulé - Forfait
POD207	23.09.2026 - 20:00	Montagny Hurricanes	- La Tour II	Centre sportif, Cousset

JUNIORS (U19) / JUNIOREN (U19) / JUNIORI (U19)

JNA55	19.09.2026 - 16:00	La Broye	- Ajoie	ZI La Palaz, Payerne
JNA61	20.09.2026 - 10:00	Bassecourt Eagles	- Rolling Aventicum	Vieilles-Forges, Bassecourt
JNA62	20.09.2026 - 09:00	Bienne	- Ajoie	Champs-de-Boujean, Bienne
JNA63	20.09.2026 - 10:30	Dzos Volants	- La Neuveville	Espace Quarteron, Bussy
JNB43	19.09.2026 - 10:00	Wollerau	- Gekkos Gerlafingen	Annulé - Retrait
JNB44	19.09.2026 - 13:30	Sayaluca Cadempino Lugano	- Rossemaison	Palamondo, Cadempino
JNB45	19.09.2026 - 13:30	TI Skate Academy	- Wiggertal	Annulé - Exclusion

NOVICE (U16) / NOVIZEN (U16) / NOVIZI (U16)

NVAB39	19.09.2026 - 15:00	Bienne	- Givisiez	Champs-de-Boujean, Bienne
NVAB40	19.09.2026 - 14:00	Rolling Aventicum	- Bassecourt Eagles	Place des Sports, Avenches
NVAB41	18.09.2026 - 19:30	La Neuveville	- La Broye	Pré de la Tour, La Neuveville
NVAB42	20.09.2026 - 11:00	La Tour	- Ajoie	Bel-Air, La Tour-de-Peilz
NVCA07	19.09.2026 - 14:00	Aire-la-Ville	- Léchelles Coyotes	Annulé - Exclusion
NVCB29	24.09.2026 - 19:00	Bassecourt Eagles	- Ajoie	Vieilles-Forges, Bassecourt
NVCC07	20.09.2026 - 14:00	Wollerau	- Wolfurt Walkers	Sportplatz Erlenmoos, Wollerau
NVCC28	20.09.2026 - 14:00	Gekkos Gerlafingen	- JB Lenzburg-Wiggertal	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
NVDC17	19.09.2026 - 13:30	Wollerau	- Sorengo	Sportplatz Erlenmoos, Wollerau
NVDC18	19.09.2026 - 13:30	Novaggio Twins	- Gekkos Gerlafingen	Viale Gisora, Novaggio
NVDC19	19.09.2026 - 14:00	JB Oensingen-Oerbipp	- Rangers Lugano	Inline Platz, Laupersdorf

MINI (U13)

MNA26	19.09.2026 - 11:00	Ajoie	- La Neuveville	En Combas, Fontenais
MNB71	19.09.2026 - 10:30	Givisiez a	- La Tour	Real Sports Arena, Givisiez
MNB72	18.09.2026 - 18:30	Givisiez c	- Dzos Volants	Real Sports Arena, Givisiez
MNC04	20.09.2026 - 10:00	Hurricanes Lenzburg	- JB Laupersdorf-Oensingen	Mehrzweckhalle, Lenzburg
MNC53	18.09.2026 - 19:30	Z-Fighters Oberrüti-Sins	- Hurricanes Lenzburg	Mehrzweckhalle, Lenzburg
MND20	20.09.2026 - 09:00	Sorengo	- Capolago Flyers	Via Laghetto 3, Sorengo
MND40	19.09.2026 - 09:00	Eagles Vedeggio	- Novaggio Twins	Parco Vira, Savosa
MND42	20.09.2026 - 09:00	Rangers Lugano	- Malcantone	Via Maraini, Pregassona

SWISS CUP SNR

SNV06	18.09.2026 - 19:30	Wollerau	- Red Rocks Rothenfluh	Sportplatz Erlenmoos, Wollerau
SNV10	20.09.2026 - 14:00	Langnau Stars	- Wollerau	Sportp. im Widmer, Langnau (ZH)

SWISS CUP VET

VETS01	23.09.2026 - 20:00	Malcantone	- Eagles Vedeggio	Centro sportivo, Cassina d'Agno
VETS37	20.09.2026 - 18:15	Rangers Lugano	- Novaggio Twins	Via Maraini, Pregassona
VETS38	19.09.2026 - 20:30	Paradiso Tigers	- Malcantone	La Sguancia, Paradiso
VETS39	18.09.2026 - 19:45	Capolago Flyers	- COB Unicorns	Rte principale, Capolago

4. Sanctions disciplinaires - Disziplinarstrafen - Sanzioni disciplinari:**4.1 Etat des suspensions au 17.09.2026 à 12:00****Verbleibende Suspensionen vom 17.09.2026 um 12:00 Uhr****Sospensioni alle ore 12:00 del 17.09.2026**

No lic.	Nom	Prénom	Cat	Club/Equipe 2026	Index	Solde 09.09.27	An.	Décompte
209338	MANGILI	Alan	A	COB Unicorns	DD45		26	2L
224825	NEGRI	Jgor Kent	V	Novaggio Twins	VETS28	7	26	VET
208249	MARIN	Mickaël	A	Roller LS	DB99	6	26	2L
221151	GIESINGER	Oliver	N	Wolfurt Walkers	NVCC17	5	26	1L
207283	BACHMANN	Jonas	A	Givisiez II	CA63	4	26	1L
218081	COUEDEVEZ	Loris	J	Ajoie	JNB43	3	26	JNR
2257	KOULMEY	Grégory	A	Rossemaison (lic. B)	SCS51	3	25	SNR
222740	BAPST	Tim	A	Givisiez	NVCB34	3	26	NVCE
207286	EICHENBERGER	Menelik	A	La Tour II	DB77	2	26	2L
211115	JÄGGI	Davis	A	Wiggertal II	DC07	2	26	2L
218017	PERRET	Joris	A	La Neuveville I	CA23	2	26	1L
220449	TOFFANO	Enea	J	Sorengo	DD21	2	26	2L
225415	LEPORI	Leonardo	A	Rangers Lugano	CB53	1	26	1L
222836	REGAZZONI	Mattia	N	Sorengo	NVCD09	1	26	NVCE

No Club	Nom du club	Equipe	Ligue	Index	Solde
---------	-------------	--------	-------	-------	-------

4.2 Opposition de sanction - reconsidération

No	Nom - Prénom	Equipe	Sanction / Amende	Nouvelle décision du DDF / CR*
207286	EICHENBERGER Menelik	La Tour II	4 matchs / 100.00	3 matchs / 100.00

Equipe	Club	Sanction / Amende	Nouvelle décision du DDF* / CR*
--------	------	-------------------	---------------------------------

*DDF: Département disciplinaire FSIH

*CR : Commission recours FSIH

REMARQUE - BEMERKUNG

Les joueurs sanctionnés par une amende doivent avoir payé leur amende avant de pouvoir rejouer sans quoi le match est perdu par forfait avec un joueur irrégulier (art. 7.12.1 RMC). **En cas de différence entre le BOD et le BO, c'est toujours le BOD qui est prioritaire et qui fait foi.** Sanktionierte Spieler haben ihr Bussgeld vor dem nächsten persönlichen Einsatz zu bezahlen. Ansonsten gilt dieser als irregulärer Spieler (Art. 7.12.1. RSM). **Bei Differenzen zwischen BOD und OB, hat immer der BOD Vorrang und gilt.**

En rouge : cas en recours ou opposition - Rot: Hängiger Rekurs

En vert : cas en recours au TAS (Tribunal arbitral du sport) - Grün: Hängiger Rekurs bei tas-cas.org

5. Décisions du département technique

Entscheide durch die Technische Kommission

Decisioni del Dipartimento Tecnico

Décision CT 17/2026

12.09.2026 – JNB42 Rossemaison – Wollerau 05-00 Forfait

L'équipe de Wollerau (JNR) a averti le département technique et Rossemaison qu'elle ne pouvait pas participer au match par manque d'effectifs.

Décision :

L'équipe de Wollerau (JNR) perd le match par forfait 05-00 et écope d'une amende de 700.00.

Résultats:

Le résultat du match est JNB42 Rossemaison – Wollerau 05-00 Forfait

Décision CT 18/2026

12.09.2026 – Retrait Wollerau (JNR)

L'équipe de Wollerau (JNR) a averti le département technique qu'après le forfait du match de ce samedi 12.09.2026, elle se retirait du championnat JNR pour manque d'effectifs et qu'elle se trouverait dans l'impossibilité de faire les play-offs

Décision :

L'équipe de Wollerau (JNR) est retiré du championnat au 12.09.2026. Elle est classée avant-dernière du championnat et est éliminée d'une participation aux play-offs 2026. Elle écope d'une amende de 300.00.

Résultats:

Tous les matchs du 1^{er} et 2^{ème} tour sont validés. Tous les matchs du 3^{ème} tour sont donnés forfait. Le match JNB35 est donné forfait aux 2 équipes (0 point chacune)

JNB33	Wollerau - Sayaluga Cadempino Lugano	00-05 Forfait
JNB35	TI Skate Academy - Wollerau	00-00 (forfait 0 points au 2 équipes)
JNB38	Wollerau - Wiggertal	12-05 transformé en forfait 00-05
JNB42	Rossemaison - Wollerau	05-00 Forfait
JNB43	Wollerau - Gekkos Gerlafingen	00-05 Forfait

Décision CT 19/2025

14.09.2026 – POD204 Red Rocks Rothenfluh - Aire-la-Ville II 00-05 forfait

L'équipe de Red Rocks Rothenfluh (2L) a averti le département technique qu'elle ne participerait pas au match par manque d'effectifs. Ce match fait partie des **play-offs** de championnat de 2L.

Décision

L'équipe de Red Rocks Rothenfluh (2L) perd le match par forfait 00-05 et écope d'une amende de 1'200.00 (art. 3.2 K, 3.2 O DTA).

L'équipe de Red Rocks Rothenfluh (2L) est exclue et éliminée des play-offs (2L – Tour 2) selon l'art. 2.10.4 RMC

Résultat:

Le résultat du match POD204 Red Rocks Rothenfluh - Aire-la-Ville II est de 00-05

La série Red Rocks Rothenfluh - Aire-la-Ville II est de 0-1. Elimination de Red Rocks Rothenfluh pour forfait

*DDF: Département disciplinaire FSIH

*CR : Commission recours FSIH

6. Informations - Informationen - Notizie

6.1 Bulletin officiel FSIH - Offizielles Bulletin SIHV - Bolletino ufficiale FSIH

Le **BO 24/2026** sera publié le **jeudi** 24.09.2026.
Das nächste **OB 24/2026** wird am **Donnerstag**, den 24.09.2026 veröffentlicht.
BO 24/2026 sarà pubblicato **giovedì** 24.09.2026.

6.2 Feuille de match non rentrée au département technique
Bei der Technischen Kommission nicht eingetroffene Spielberichte
Rapporto di gara non consegnata al dipartimento tecnico

NVCC04	27.04.2026 - 19:00	JB Oensingen-Oberbipp	Gekkos Gerlafingen
DC06	10.05.2026 - 13:00	Oensingen Roadrunners II	Langnau Stars II
CA59	15.05.2026 - 17:00	Aire-la-Ville I	La Neuveville I
MNB35	06.06.2026 - 10:00	La Tour	Givisiez a
MNC13	28.08.2026 - 19:30	Z-Fighters Oberrüti-Sins	Fight Pigs Gersau
NVDC16	29.08.2026 - 13:00	Sayaluca Cadempino Lugano	JB Oensingen-Oberbipp
DB99	30.08.2026 - 10:30	Roller LS	La Tour II
NVCA34	02.09.2026 - 19:00	La Tour	Givisiez
CB20	05.09.2026 - 14:00	Wollerau	Eagles Vedeggio
CB25	06.09.2026 - 15:30	Wolfurt Walkers	Fight Pigs Gersau
NVCA39	06.09.2026 - 11:00	Givisiez	Aire-la-Ville
NVCC24	06.09.2026 - 12:30	Wolfurt Walkers	JB Lenzburg-Wiggertal
MNC24	06.09.2026 - 10:00	Wollerau	Hurricanes Lenzburg
CB66	08.09.2026 - 19:30	Wollerau	Langnau Stars I
JNA55	12.09.2026 - 14:00	La Broye	Ajoie
CB59	12.09.2026 - 16:30	Wolfurt Walkers	Langnau Stars I
NVCC17	12.09.2026 - 13:30	Wolfurt Walkers	Wollerau
MNC07	12.09.2026 - 11:00	Wolfurt Walkers	Wollerau
MNA41	12.09.2026 - 11:00	La Neuveville	Ajoie
MNB65	12.09.2026 - 10:00	La Tour	Dzos Volants
POD09	12.09.2026 - 13:30	Roller LS	La Neuveville II
CB51	13.09.2026 - 13:00	Rangers Lugano	Hurricanes Lenzburg
MND37	13.09.2026 - 09:30	Sorengo	Rangers Lugano
NVCD16	13.09.2026 - 09:30	Rangers Lugano	Novaggio Twins
MNA19	14.09.2026 - 18:30	Ajoie	MJ La Vallée
JNA60	15.09.2026 - 19:45	Rolling Aventicum	La Broye

6.3 Play-offs 2L – 2026

Tableau des play-offs 2L - 2026 (Best of 3) – Tabelle PO 2L 2026

1 ^{er} tour (1/8)		2 ^{ème} tour (1/4)		3 ^{ème} tour (1/2)		Promotion	
1er Gr. A - La Neuveville II		La Neuveville II		Game T Winner ➔ 1L Loser ➔ Barrage 1L-2L			
7 ^{ème} Gr. B - Roller LS							
2 ^{ème} Gr. A - Bienne III		Bienne III					
4 ^{ème} Gr. A - Courroux Wolfies II							
2 ^{ème} Gr. D – Paradiso Tigers II		Paradiso Tigers II					
3 ^{ème} Gr. D – Capolago Flyers II							
1er Gr. D – Novaggio Twins IIb		Dzos Volants IIa					
5 ^{ème} Gr. B – Dzos Volants IIa							

1er Gr. B - La Roche Ia			
4 ^{ème} Gr. B - Montagny Hurricanes	Montagny Hurricanes		
2 ^{ème} Gr. B - La Tour II			
3 ^{ème} Gr. A - Ajoie IIb	La Tour II		
2 ^{ème} Gr. C - Langnau Stars II			
3 ^{ème} Gr. B - Aire-la-Ville II	Aire-la-Ville II		
1er Gr. C - Red Rocks Rothenfluh			
6 ^{ème} Gr. B - Givisiez IIIb	Red Rocks Rothenfluh		

Game **U**
 Winner → 1L
 Loser → Barrage 1L-2L

Promu en 1L

7. "TIB SPORT TOP SNIPER" LNA & LNB 2026



LNA

Equipe	TOP SNIPER	TOP SNIPER remplaçant
Buix	POUILLY Arthur	POUILLY Pierric
Courroux Wolfies	WUST Mathieu	KOTTELAZ Ryan
Givisiez	SCHORNOZ Killian	POCHON Axel
La Tour	DUPRAZ Thomas	LANZ Lucien
Léchelles Coyotes	FROSSARD Yann	BUCHS Olivier
Malcantone	VON RITTER Jan	BRICCOLA Franco
Rolling Aventicum	CHRISTINAZ Théo	PERRIARD Bastien
Rossemaison	NEUKOMM Alexis	HELPER Even
Sayaluca Lugano Cadempino	RAGGI Marcel	SPINETTI Alessandro
Wiggertal	MATTER Noah	WERREN Mika

LNB

Equipe	TOP SNIPER	TOP SNIPER remplaçant
Ajoie	HENRY Thibault	BAUDIN Arthur
Bienne	HIRT Yaël	MÜLLER Marco
Buix II	MORILLO Frédéric	KUNZ Arnaud
Capolago Flyers	BRAGA Davide	DOLCI Alex
Dzos Volants	RÜTTIMANN Jonathan	MARMY Sylvain
Gekkos Gerlafingen	DICK Marco	PIFFER Valentino
Laupersdorf	SCHWARZENBACH Diego	GERBER Adrian
Novaggio Twins	RUSPINI Tommaso	WEGMUELLER Kevin
Oensingen Roadrunners	KANOBEL Patrick	BEISINGER Matthias
Rossemaison II	WOLFF Nao	SCHÜLL Gwenaël



FSIH/DT – SIHV/TD 17.09.2026

Responsable technique
Gilles Sansonnens

Commission Disciplinaire - Commissione Disciplinare - Disziplinarkommission

Précision concernant l'article 8.12.1 du règlement des matchs et du championnat

Le règlement de jeu prévoit qu'un carton rouge (**Code Z**) n'entraîne pas de suspension automatique pour le match suivant. Une suspension ultérieure peut néanmoins aboutir suite à l'étude du rapport d'arbitre par la Commission disciplinaire.

Si le carton rouge (**Code Z**) est pas accompagné d'une **pénalité majeure (5')**, le joueur est suspendu pour le match suivant.

En Résumé :

- 1. Carton rouge (Code Z)** : Pas de suspension pour le match suivant (suspension ultérieure possible)
- 2. 5' + carton rouge (Code Z)** : Suspension automatique pour le match suivant.